

**DECLARATION OF CONFORMITY**  
PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT REGULATION (EU) 2016/425

Legal Manufacturer

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Authorized representative in the EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

This certificate is valid for the following product:

**Non-sterile protective glove**

Classification: Category III according to PPE Regulation (EU) 2016/425

Basic UDI-DI: not applicable

**MATADOR PROFESSIONAL**

Sizes	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Article codes		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**We hereby declare under sole responsibility that the CE marked product described above conforms with the applicable provisions of Regulation (EU) 2016/425 on personal protective equipment and is identical to the personal protective equipment which is subject to EU Type Examination Certificate No. 2777/11093-02/E04-03 issued by:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

The products are subject to the procedure set out in Annex VII (Module C2) of Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Applied standards: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

  
Andreas Wöss  
Director

  
Released by: Christian Rohrbach

**This signed document is valid for all translations attached.**

**Issued :** Singapore, 2020-02-03

**Expires:** 2022-02-02

# KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

VERORDNUNG (EU) 2016/425 FÜR PERSÖNLICHE SCHUTZAUSRÜSTUNG

Hersteller

Semperit Investments Asia Pte. Ltd.  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

EU-Bevollmächtigter

Semperit Technische Produkte GmbH  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Dieses Zertifikat ist gültig für die folgenden Produkte:

## Nicht-steriler Schutzhandschuh

Klassifizierung: Kategorie III gemäß PSA Verordnung (EU) 2016/425

Basis-UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Größen	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikelnummern		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Wir bestätigen hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass die oben genannten CE gekennzeichneten Produkte mit den maßgeblichen Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 für Persönliche Schutzausrüstung übereinstimmen und Gegenstand sind der EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. 2777/11093-02/E04-03 ausgestellt durch:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Die Produkte sind Gegenstand der Verfahren gemäß Annex VII (Module C2) der Verordnung unter Aufsicht von

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Angewandte Normen: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

**Ausgestellt am:** Singapore, 2020-02-03

**Gültig bis:** 2022-02-02

# DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

RÈGLEMENT (UE) 2016/425 POUR L'ÉQUIPEMENT DE PROTECTION INDIVIDUELLE

Fabricant

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Représentant UE

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Ce certificat est valable pour les produits suivants :

## Gant de protection non-stérile

Classification : Catégorie III selon la règlement EPI (UE) 2016/425

IUD-ID de base: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Tailles	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Números d'article		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Par la présente, nous déclarons sous notre propre responsabilité que les produits portant le symbole CE mentionnés ci-dessus sont conformes aux dispositions essentielles de la règlement (UE) 2016/425 concernant l'équipement de protection individuelle sont identiques à l'équipement de protection individuelle faisant l'objet du certificat d'examen de type UE numéro 2777/11093-02/E04-03 délivré par:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

Les produits sont soumis aux procédures visées dans l'annexe VII (Module C2) de la règlement sous la surveillance de **SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

Normes appliquées : EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Délivré le : Singapore, 2020-02-03

Valable jusqu'au : 2022-02-02

## ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪВМЕСТИМОСТ НА

РЕГЛАМЕНТ (EU) 2016/425 ЗА ЛИЧНИТЕ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА

Производител

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Упълномощен представител в ЕС

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Настоящият сертификат важи за следните продукти:

### Нестерилна предпазна ръкавица

Класификация: Категория III съгл. Регламент за ЛПС (EU) 2016/425

Базовият UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Размери	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Номера на артикулите		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

С настоящето потвърждаваме при самостоятелна отговорност, че горепосочените продукти с маркировка CE съответстват на съществените разпоредби на Регламент (EU) 2016/425 за личните предпазни средства и са предмет на сертификата на ЕС за изследване на типа Nr. 2777/11093-02/E04-03 издадено чрез:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

Продуктите са предмет на процедурата съгл. Анекс VII (Модул C2) от Регламента под надзора на  
**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

Приложими норми: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Издадено на: Singapore, 2020-02-03

Важи до: 2022-02-02

## IZJAVA O SUKLADNOSTI

UREDBA (EU) 2016/425 O OSOBNOJ ZAŠTITNOJ OPREMI

Proizvođač

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
**8 Jurong Town Hall Road,**  
**#29-03 to 06 The JTC Summit,**  
**Singapore 609434, Singapore**  
**sempermed@semperitgroup.com**

Ovlašteni predstavnik u EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
**Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria**

Ovaj certifikat vrijedi za sljedeće proizvode:

### Nesterilne zaštitne rukavice

Klasifikacija: Kategorija III. prema Uredbi o osobnoj zaštitnoj opremi (EU) 2016/425

Osnovni UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Veličine	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Br. artikla		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Ovim putem izjavljujemo pod punom odgovornošću da su prethodno navedeni proizvodi s CE oznakom sukladni s mjerodavnim odredbama Uredbe (EU) 2016/425 o osobnoj zaštitnoj opremi i da su predmet EU certifikata o ispitivanju tipa br.2777/11093-02/E04-03 izdano :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Proizvodi podliježu postupku iz Dodatka VII. (modul C2) Uredbe pod nadzorom

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Primijenjene norme: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Izdano dana: Singapore, 2020-02-03

Vrijedi do: 2022-02-02

# PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 PRO OSOBNÍ OCHRANNÉ PROSTŘEDKY

Výrobce

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
**8 Jurong Town Hall Road,**  
**#29-03 to 06 The JTC Summit,**  
**Singapore 609434, Singapore**  
**sempermed@semperitgroup.com**

EU zplnomocněný zástupce

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
**Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria**

Tento certifikát je platný pro následující produkty:

## Nesterilní ochranná rukavice

Klasifikace Kategorie III podle nařízení o OOP (EU) 2016/425

Základní UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Velikosti	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Číslo produktu		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Tímto potvrzujeme s výlučnou odpovědností, že výše uvedené produkty označené jako CE souhlasí s příslušnými ustanoveními nařízení (EU) 2016/425 pro Osobní ochranné prostředky a jsou předmětem přezkoušení EU č.2777/11093-02/E04-03 vystaveno :**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Produkty jsou předmětem procesu podle dodatku VII (moduly, C2) nařízení pod dohledem

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Použité normy: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

**Vystaveno dne:** Singapore, 2020-02-03

**Platné do:** 2022-02-02

# KONFORMITETSERKLÆRING

FORORDNING (EU) 2016/425 FOR PERSONLIGE VÆRNEMIDLER

Producent

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
**8 Jurong Town Hall Road,**  
**#29-03 to 06 The JTC Summit,**  
**Singapore 609434, Singapore**  
**sempermed@semperitgroup.com**

EU-befuldmægtigede

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
**Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria**

Dette certifikat er gyldigt for følgende produkter:

**Ikke-steril beskyttelseshandske**

Klassificering: Kategori III jævnfør PVM-forordningen (EU) 2016/425

Grundlæggende UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Størrelser	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikelnumre		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Vi bekræfter hermed under fuldt ansvar, at de ovenfor nævnte CE-mærkede produkter stemmer overens med de afgørende bestemmelser i forordningen (EU) 2016/425 for personlige værnemidler, og er genstand for EU-certificering af typeafprøvning nr.2777/11093-02/E04-03 udstedt gennem:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**  
 Produkterne er genstand for procedurer jævnfør VII (modul C2) i forordningen med opsyn af  
**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Anvendte standarder: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

**Udstedt den:** Singapore, 2020-02-03

**Gyldig til:** 2022-02-02

# CONFORMITEITSVERKLARING

VERORDENING (EU) 2016/425 BETREFFENDE PERSOONLIJKE BESCHERMENDE UITRUSTING

Fabrikant

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
**8 Jurong Town Hall Road,**  
**#29-03 to 06 The JTC Summit,**  
**Singapore 609434, Singapore**  
**sempermed@semperitgroup.com**

Gemachtigde EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
**Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria**

Dit certificaat is geldig voor de volgende producten:

**Niet-steriele beschermende handschoen**

Classificatie: Categorie III volgens PBM-verordening (EU) 2016/425

Basic UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Maten	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikelnummers		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Hierbij verklaren wij onder uitsluitende verantwoordelijkheid, dat de bovengenoemde CE-gemarkeerde producten voldoen aan de relevante bepalingen van de Verordening (EU) 2016/425 over persoonlijke beschermingsmiddelen en het onderworpen zijn aan het certificaat van EU-typeonderzoek nr.2777/11093-02/E04-03 uitgegeven door:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

De producten vallen onder de procedures van bijlage VII (module C2) van de verordening onder toezicht van

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Toegepaste normen: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

**Uitgegeven op:** Singapore, 2020-02-03

**Geldig tot:** 2022-02-02



# VASTAVUSDEKLARATSIOON

ISIKUKAITSEVAHENDITE MÄÄRUS (EL) 2016/425

Tootja

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Volitatud esindaja EL-is

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

See sertifikaat kehtib järgmistele toodetele:

## Mittesteriilne kaitsekinnas

Klassifikatsioon: III kategooria kooskõlas isikukaitsevahendite määrusega (EL) 2016/425

Põhi-UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Suurused	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Tootenumbrid		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Kinnitame oma ainuvastutusel, et eespool nimetatud CE-märgistusega tooted on kooskõlas isikukaitsevahendite määruse (EL) 2016/425 põhisätetega ning on identsed isikukaitsevahenditega, mille kohta on välja antud EÜ tüübihindamistöend nr2777/11093-02/E04-03 välja :**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Toodetele kohaldub määruse VII lisa (moodul C2) menetlus, mille üle teostab järelevalvet

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Kohaldatud normid: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Välja andmise aeg : Singapore, 2020-02-03

Kehtivusaeg: 2022-02-02

# VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

HENKILÖNSUOJAIMISTA ANNETTU ASETUS (EU) 2016/425

Valmistaja

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

EU:n valtuutettu edustaja

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Tämä sertifiikaatti koskee seuraavia tuotteita:

## Ei-steriili suojakäsine

Luokitus: Luokka III henkilönsuojaimista annetun asetuksen (EU) 2016/425 mukaisesti

Yksilöllisen UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Koot	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Tuotenumerot		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Täten vahvistamme yksinomaisella vastuullamme, että yllä mainitut CE-merkityt tuotteet vastaavat henkilönsuojaimista annetun asetuksen (EU) 2016/425 mukaisia perustavanlaatuisia vaatimuksia ja niihin sovelletaan EU:n tyyppitarkastustodistusta nro 2777/11093-02/E04-03 laadittu :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**  
Tuotteet ovat asetuksen liitteen VII (moduuli C2) mukaisen menettelyn kohteena, valvonnan suorittaa  
**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Sovelletut standardit: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Laadittu : Singapore, 2020-02-03

Voimassa (asti): 2022-02-02

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 ΠΕΡΙ ΜΕΣΩΝ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ

Κατασκευαστής

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην ΕΕ

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Το παρόν πιστοποιητικό ισχύει για τα ακόλουθα προϊόντα:

**Μη αποστειρωμένο προστατευτικό γάντι**

Ταξινόμηση: Κατηγορία II σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2016/425 περί ΜΑΠ

Βασικό UDI-DI: not applicable

### MATADOR PROFESSIONAL

Μεγέθη	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Αριθμοί προϊόντος		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Δια του παρόντος βεβαιώνουμε υπεύθυνα ότι τα ανωτέρω προϊόντα με σήμανση CE ικανοποιούν τις εφαρμοστέες διατάξεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 περί μέσων ατομικής προστασίας και αποτελούν αντικείμενο του πιστοποιητικού εξέτασης τύπου ΕΕ με αρ. 2777/11093-02/Ε04-03 εκδόθηκε :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Τα προϊόντα αποτελούν αντικείμενο της μεθόδου που ορίζεται στο Παράρτημα VII (ενότητα C2) του Κανονισμού υπό την επιτήρηση

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Εφαρμοζόμενα πρότυπα: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Εκδόθηκε : Singapore, 2020-02-03

Ισχύει έως: 2022-02-02

## MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

EGYÉNI VÉDŐESZKÖZÖKRŐL SZÓLÓ (EU) 2016/425 RENDELET

Gyártó

Semperit Investments Asia Pte. Ltd.  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

EU-meghatalmazott

Semperit Technische Produkte GmbH  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Ez a tanúsítvány a következő termékekre érvényes:

**Nem steril védőkesztyű**

Osztályozás: III. kategória az egyéni védőeszközökről szóló (EU) 2016/425 rendelet szerint

Alapvető UDI-DI: not applicable

### MATADOR PROFESSIONAL

Méret	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Cikkszámok		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Ezennel kizárólagos felelősségünk mellett kijelentjük, hogy a fent említett CE jelzésű termékek megfelelnek az egyéni védőeszközökre irányuló 2016/425/EU rendelet vonatkozó előírásainak és vonatkozik rájuk a megfelelő számú EU-típusvizsgálati tanúsítvány 2777/11093-02/E04-03 kelt :**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

A termékekre vonatkozik a rendelet VII. melléklete (C2 modul) szerinti eljárás a következő személy felügyelete mellett:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Alkalmazott szabványok: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Kelt : Singapore, 2020-02-03

Érvényes: 2022-02-02

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

REGOLAMENTO (UE) 2016/425 DELL'APPARECCHIATURA DI PROTEZIONE INDIVIDUALE

Produttore

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Rappresentante autorizzato nell'UE

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Questo certificato è valido per il seguente prodotto:

### Guanto protettivo non sterile

Classificazione: Categoria III secondo il regolamento (UE) 2016/425 del PPE

UDI-DI di base: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Misure	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Codici articolo		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Con la presente, dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il prodotto con marchio CE sopra descritto è conforme alle disposizioni applicabili del Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale ed è identico al dispositivo di protezione personale che è soggetto al Certificato di Esame di Tipo UE n. 2777/11093-02/E04-03 rilasciato da:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

ed è soggetto alla procedura di cui all'allegato VII (modulo C2) del regolamento (UE) 2016/425 sotto il controllo di

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland

Norme applicate: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Rilasciato : Singapore, 2020-02-03

Scade: 2022-02-02

## ATITIKTIES DEKLARACIJA

REGLAMENTAS (ES) 2016/425 DĖL ASMENINIŲ APSAUGOS PRIEMONIŲ

Gamintojas

ES įgaliotas asmuo

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Šis sertifikatas galioja toliau nurodytiems produktams:

### Nesterilios apsauginės pirštinės

Klasifikacija: III kategorija pagal reglamentą (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių

Bazinis UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Dydžiai	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Prekių numeriai		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Prisiimdami visą atsakomybę, šiuo dokumentu patvirtiname, kad anksčiau paminėti CE paženklininti produktai atitinka svarbiausius reglamentą dėl asmeninių apsaugos priemonių (ES) 2016/425 reikalavimus ir yra ES tipo tyrimo sertifikato Nr. objektas. 2777/11093-02/E04-03 išduota :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Produktai yra metodo objektas pagal reglamentą VII priedą (modulis C2) prižiūrint

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Taikomi standartai: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Išduota : Singapore,

2020-02-03

Galioja iki:

2022-02-02

## ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

REGULA (ES) 2016/425 PAR INDIVIDUĀLAJIEM AIZSARDZĪBAS LĪDZEKĻIEM

Likumīgais ražotājs

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Pilnvarotais pārstāvis ES

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Šis sertifikāts ir derīgs šādam produktam:

### Nesterili aizsargcimdi

Klasifikācija: III kategorija saskaņā ar IAL Regulu (ES) 2016/425

Pamata UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Izmēri	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikula numurs		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Ar šo mēs apliecinām, ka iepriekš aprakstītais produkts ar CE marķējumu atbilst Regulas (ES) 2016/425 par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem piemērojamajiem noteikumiem un ir identisks individuālajiem aizsardzības līdzekļiem, uz kuriem attiecas ES tipa pārbaudes sertifikāts Nr. 2777/11093-02/E04-03 izdots :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

un uz to attiecas Regulas (ES) 2016/425 VII pielikumā (C2 modulis) noteiktā procedūra

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Piemērotie standarti: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Izdots : Singapore, 2020-02-03

Derīgs līdz: 2022-02-02

# KONFORMITETSERKLÆRING

FORORDNING (EU) 2016/425 OM PERSONLIG VERNEUTSTYR

Produsent

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Autorisert representant i EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Dette sertifikatet er gyldig for følgende produkter:

## Ikke-steril beskyttelsehanske

Klassifisering: Kategori III i henhold til PVU-forordningen (EU) nr. 2016/425

Basic UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Størrelser	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikkelnumre		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Vi erklærer herved under eneansvar at det CE-merkede produktet som er nevnt ovenfor oppfyller de relevante bestemmelsene i Forordning (EU) nr. 2016/425 om personlig verneutstyr og er gjenstand for EU-typeprøvesertifikat nr. 2777/11093-02/E04-03 utstedt av:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Produktet er gjenstand for prosedyren som er beskrevet i Vedlegg VII (Modul C2) i Forordning nr. 2016/425 under tilsyn av

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Relevante standarder: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Utstedt den: Singapore, 2020-02-03

Gyldig til: 2022-02-02



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

ROZPORZĄDZENIE W SPRAWIE ŚRODKÓW OCHRONY INDYWIDUALNEJ (UE) 2016/425

Producent

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Autoryzowany przedstawiciel w UE

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Niniejszy certyfikat obowiązuje w odniesieniu do następującego produktu:

### Niesterylne rękawice ochronne

Klasyfikacja: Kategoria III zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej

Basic UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Rozmiary	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Numery artykułów		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Na własną odpowiedzialność oświadczamy niniejszym, że opisany powyżej produkt z oznakowaniem CE jest zgodny z obowiązującymi przepisami rozporządzenia (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej i jest identyczny ze środkami ochrony indywidualnej, których dotyczy certyfikat badania typu UE nr 2777/11093-02/E04-03 data przez:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Produkty podlegają procedurze określonej w załączniku VII (moduł C2) rozporządzenia pod nadzorem

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Zastosowane normy: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Data wydania: Singapore, 2020-02-03

Data ważności: 2022-02-02

# DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

REGULAMENTO (UE) 2016/425 SOBRE EQUIPAMENTO DE PROTEÇÃO INDIVIDUAL

Fabricante

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Representante da UE

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Este certificado é válido para os seguintes produtos:

## Luva de proteção não estéril

Classificação: Categoria III de acordo com o regulamento EPI (UE) 2016/425

UDI-DI básico: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Tamanhos	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Números de artigo		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Declaramos desta forma, sob a nossa exclusiva responsabilidade, que os produtos com a marca CE acima mencionados estão em conformidade com as disposições relevantes do regulamento (UE) 2016/425 para Equipamentos de Proteção Individual e são objeto do certificado de exame de tipo da UE n.º 2777/11093-02/E04-03 emitido por:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Os produtos são objeto dos procedimentos previstos no anexo VII (módulo C2) do regulamento, sob a supervisão de

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**  
**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Normas aplicadas: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Emitido em: Singapore, 2020-02-03

Válido até: 2022-02-02

# DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

REGULAMENTULUI (EU) 2016/425 PENTRU ECHIPAMENTUL PERSONAL DE PROTECȚIE

Producător

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Persoană împuternicită EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Acest certificat este valabil pentru următoarele produse:

## Mănușă de protecție nesterilă

clasificare: Categoria III conform ordonanței EPP (EU) 2016/425

UDI-DI de bază: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

mărimi	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Numerele de articole		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Prin prezenta confirmăm preluând toată responsabilitatea că produsele marcate CE indicate mai sus corespund cerințelor de bază (EU) 2016/425 pentru echipamente personale de protecție și acestea sunt obiectul certificării de tip CE nr. 2777/11093-02/E04-03 eliberat prin:**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Produsele sunt obiectul procedurii conform anexei VII (modulul C2) sub supravegherea

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Normele aplicate: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

**Eliberat la data de:** Singapore, 2020-02-03

**Valabil până în:** 2022-02-02

## VYHLÁSENIE O ZHODE

NARIADENIE (EÚ) 2016/425 O OSOBNÝCH OCHRANNÝCH PROSTRIEDKOCH

Výrobca

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Splnomocnenec pre EÚ

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Tento certifikát je platný pre nasledujúce body:

### Nesterilné ochranné rukavice

Klasifikácia: Kategória III podľa Nariadenia o osobných ochranných pomôckach (EU) 2016/425

Základný UDI-DI not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Veľkosti	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Výrobné čísla		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Týmto vo svojej výhradnej zodpovednosti potvrdzujeme, že výrobky označené symbolom CE sú v súlade so smerodajnými ustanoveniami Nariadenia (EÚ) 2016/425 o osobných ochranných prostriedkoch a sú predmetom EU - Osvedčenia o typovej skúške č. 2777/11093-02/E04-03 vyhotovené :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Výrobky sú predmetom konania podľa dodatku VII (moduly C2) Nariadenia pod dohľadom

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Súvisiace normy: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Vyhotovené dňa: Singapore, 2020-02-03

Platné do: 2022-02-02

## IZJAVA O SKLADNOSTI

UREDBA (EU) 2016/425 ZA OSEBNO VAROVALNO OPREMO

Proizvajalec

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Pooblaščen zastopnik EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

To potrdilo velja za naslednje izdelke:

### Nesterilne zaščitne rokavice

Klasifikacija: Kategorija III v skladu z Uredbo OVO (EU) 2016/425

Osnovni UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Velikosti	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Številke izdelkov		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Týmto vo svojej výhradnej zodpovednosti potvrdzujeme, že výrobky označené symbolom CE sú v súlade so smerodajnými ustanoveniami Nariadenia (EÚ) 2016/425 o osobných ochranných prostriedkoch a sú predmetom EU - Osvedčenia o typovej skúške č. 2777/11093-02/E04-03 izdano :

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Výrobky sú predmetom konania podľa dodatku VII (moduly C2) Nariadenia pod dohľadom

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Uporabljeni standardi: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Izdano dne: Singapore, 2020-02-03

Veljavno do: 2022-02-02

# DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

REGLAMENTO (UE) 2016/425 PARA EQUIPAMIENTOS PERSONALES

Fabricante

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Representante de la UE

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

El presente certificado es válido para los siguientes productos:

## Guante de protección no estéril

Clasificación: Categoría III según el Reglamento EPI (UE) 2016/425

UDI-DI básico: not applicable

## MATADOR PROFESIONAL

Tamaños	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Número de artículo		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Por la presente confirmamos, bajo nuestra exclusiva responsabilidad, que los productos arriba mencionados con la marca CE cumplen con las disposiciones pertinentes del Reglamento (UE) 2016/425 para equipos de protección personal y están sujetos al Certificado de examen de tipo n.º. 2777/11093-02/E04-03 expedido por:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Los productos están sujetos a los procedimientos establecidos en el anexo VII (módulo C2) del Reglamento bajo la supervisión de

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Normas aplicadas: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Expedido el: Singapore, 2020-02-03

Válido hasta: 2022-02-02

# DEKLARATON OM ÖVERENSSTÄMMELSE

FÖRORDNING (EU) 2016/425 FÖR PERSONLIG SKYDDSUTRUSTNING

Tillverkare

**Semperit Investments Asia Pte. Ltd.**  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

Behörig representant hos EU

**Semperit Technische Produkte GmbH**  
Modcenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Detta certifikat gäller följande produkt:

## Icke-steril skyddshandske

Klassificering: Kategori III enligt EU-förordning för personlig skyddsutrustning (PPE) 2016/425

Grundläggande UDI-DI: not applicable

## MATADOR PROFESSIONAL

Storlekar	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Artikelkoder		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

Vi förklarar härmed under eget exklusivt ansvar att ovan beskrivna, CE-markerade produkt stämmer överens med tillämpliga bestämmelser i EU-förordningen 2016/425 för personlig skyddsutrustning och är identisk med den personliga skyddsutrustning som anges i EU-certifikat för typgranskning nummer 2777/11093-02/E04-03 daterad av:

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

och är föremål för den procedur som beskrivs i Bilaga VII (Modul C2) till EU-förordningen 2016/425 under the supervision of under uppsikt av

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Tillämpade standarder: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Daterad : Singapore, 2020-02-03

Giltig till: 2022-02-02

## UYGUNLUK BEYANI

KİŞİSEL KORUYUCU EKİPMANLAR İÇİN (AB) 2016/425 NOLU TÜZÜK

Üretici

Semperit Investments Asia Pte. Ltd.  
8 Jurong Town Hall Road,  
#29-03 to 06 The JTC Summit,  
Singapore 609434, Singapore  
sempermed@semperitgroup.com

AB'de yetkili temsilci

Semperit Technische Produkte GmbH  
Modecenterstraße 22, 1030 Vienna, Austria

Bu sertifika aşağıdaki ürün için geçerlidir:

**Steril olmayan koruyucu eldiven**

Sınıflandırma: KKE Yönetmeliği (AB) 2016/425 uyarınca Kategori III

Temel UDI-DI: not applicable

### MATADOR PROFESSIONAL

Boyutlar	5,5	6	6,5	7	7,5	8	8,5	9
Ürün numaraları		814907602	814907622	814907702	814907722	814907802	814907822	

**Yukarıda açıklanan CE işaretli ürünün, (AB) 2016/425 sayılı Kişisel Koruyucu Ekipman Tüzüğü'nün belirleyici hükümlerine uygun olduğunu ve AB Tipi Muayene Sertifika Numarasına tabi olduğunu beyan ederiz.**

**2777/11093-02/E04-03 verilmiş :**

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Ürünler, denetim altındaki yönetmeliğin Ek VII (Modül c2) kapsamındaki prosedürlere tabidir.

**SATRA Technology Europe Ltd, ID No. 2777**

**Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland**

Uygulamalı standartlar: EN 420:2003+A1:2009, ISO 374-1:2016/AMD 1:2018, EN 374-2:2014, EN 16523-1:2015+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016, ISO 2859-1:1999 AMD 1:2011

Veriliş tarihi: Singapore, 2020-02-03

Son geçerlilik tarihi: 2022-02-02